

**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

**Band:** 24 (1970)

**Heft:** 8: Repräsentative Verwaltungsbauten = Bâtiments administratifs de prestige = Prestige office buildings

**Artikel:** Verwaltungsbau für eine amerikanische Electronic-Firma in Genf = Bâtiment administratif d'une société américaine d'électronique à Genève = Office building for an American electronic firm in Geneva

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-347848>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 18.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**





Janez Hacin und Jean-Jacques Oberson, Genf

## Verwaltungsbau für eine amerikanische Electronic-Firma in Genf

Bâtiment administratif d'une société américaine d'électronique à Genève  
Office building for an American electronic firm in Geneva

1 Ansicht des Verwaltungsgebäudes von der Eingangsseite her, mit unterem Sockelgeschoß, in welchem die Service-Abteilung untergebracht ist.

L'immeuble administratif vu du côté entrée avec l'étage de soubassement qui abrite les services.

Elevation view of the office building from the entrance side with lower basement level, in which the service division is accommodated.

2 Detail der Stahlkonstruktion mit den automatisch gesteuerten Sonnenstoren.

Détail de la construction en acier avec les stores de protection solaire commandés automatiquement.

Detail of the steel construction with the automatically controlled sunbreaks.

3 Erdgeschoßgrundriß mit dem inneren massiven Sanitär-Kern, der der Aussteifung und Verankerung des Stahlbaus dient. Das Rastermaß beträgt 1,80 m, in dem beliebig Zwischen-Trennwände eingebaut werden können.

Plan du rez-de-chaussée montrant l'important noyau des locaux sanitaires formant raidisseur et ancrage pour la structure métallique. Des cloisons séparatrices peuvent être librement montées selon le module de 1,80 m.

Ground-floor plan with the internal solid sanitary core serving to reinforce and anchor the steel construction. The grid dimension amounts to 1.80 m., within which intermediate partitions can be built as desired.

